

Model: PB-N15

AUKEY

User Manual

20000mAh Power Bank

AUKEY International Ltd.
www.aukey.com | support@aukey.com
No.102, Building P09, Biechao Trade Center
Huanan City, Pinghu Town, Longgang District
Shenzhen, Guangdong, 518111, P.R. China



Introduction

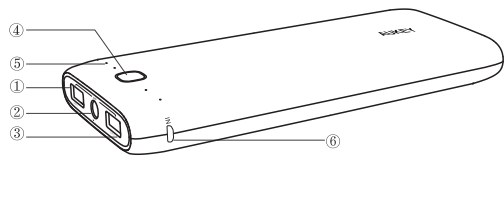
Hi, Thank you for purchasing the AUKEY 20000mAh Power Bank. Please read this user manual carefully and keep it in a safe place for future reference. If you need any assistance, please contact our support team with your product model number and Amazon order number.

Package Contents

- AUKEY 20000mAh Power Bank
- Micro-USB Cable (30cm)
- User Manual
- Warranty Card

Product Diagram

- ① USB Output 1
- ② USB Output 2
- ③ Power Button
- ④ LED Indicators
- ⑤ Micro USB Input



-01-

Einführung

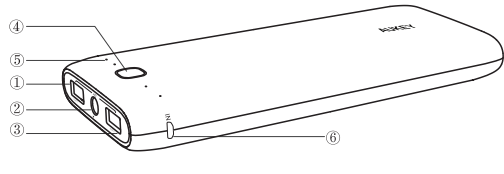
Hallo! Vielen Dank für Ihren Kauf von AUKEY 20000mAh Powerbank. Lesen Sie bitte diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch und bewahren im sicheren Platz für zukünftige Referenz auf. Sollten Sie jegliche Unterstützung brauchen, kontaktieren Sie bitte unserm Support-Team mit Ihrer Produktmodell-Nummer und Amazon-Bestell-Nummer.

Lieferumfang

- AUKEY 20000mAh Powerbank
- Micro-USB-Kabel(30cm)
- Bedienungsanleitung
- Garantiekarte

Produkt Diagramm

- ① USB Ausgang 1
- ② Taschenlampe
- ③ USB Ausgang 2
- ④ Power-Taste
- ⑤ LED-Anzeigen
- ⑥ Micro USB Eingang



-02-

Introduction

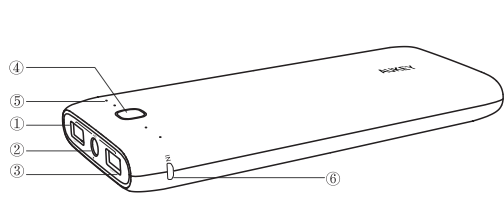
Bonjour, merci d'avoir acheté la AUKEY 20000mAh Batterie Externe. Veuillez lire attentivement ce mode d'emploi et le garder dans un endroit sûr pour la référence future. Si vous avez besoin d'aide, veuillez contacter notre équipe de service client avec le numéro du modèle et votre numéro de commande Amazon.

Contenu de l'emballage

- AUKEY 20000mAh Batterie Externe
- Câble Micro-USB (30cm)
- Mode d'emploi
- Carte de Garantie

Schéma du Produit

- ① Sortie USB 1
- ② Voyant
- ③ Sortie USB 2
- ④ Bouton d'alimentation
- ⑤ Indicateur LED
- ⑥ Entrée Micro USB



-03-

Introducción

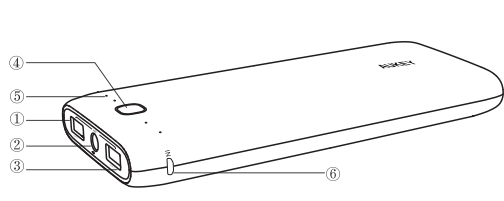
Hola, Gracias por comprar AUKEY 20000mAh Banco de Energía. Por favor, lea atentamente el manual de usuario y guárdelo en un sitio seguro para futuras consultas. Si necesita cualquier ayuda, póngase en contacto con nuestro equipo de servicio con su número del modelo del producto y su número de orden de Amazon.

Contenidos del Paquete

- AUKEY 20000mAh Banco de Energía
- Cable Micro-USB (30cm)
- Manual de Usuario
- Tarjeta de Garantía

Diagrama del Producto

- ① Salida USB 1
- ② Luz/Flash
- ③ Salida USB 2
- ④ Botón de Encendido
- ⑤ Indicadores LED
- ⑥ Entrada Micro USB



-04-

Introduzione

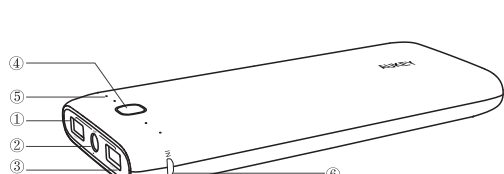
Ciao, Grazie per aver acquistato AUKEY 20000mAh Caricabatteria Portatile. Si prega di leggere attentamente il presente manuale e di conservarlo in un luogo sicuro per le consultazioni in futuro. Se ha bisogno di qualsiasi assistenza, si prega di contattare il nostro gruppo di supporto con il numero del modello del suo prodotto e il numero d'ordine di Amazon.

Contenuti del Pacco

- AUKEY 20000mAh Caricabatteria Portatile
- Cavo Micro-USB (30cm)
- Manuale d'uso
- Certificato di Garanzia

Diagramma del Prodotto

- ① Uscita USB 1
- ② Torcia Elettrica
- ③ Uscita USB 2
- ④ Pulsante d'Accensione
- ⑤ Indicatori LED
- ⑥ Ingresso Micro USB



-05-

はじめに

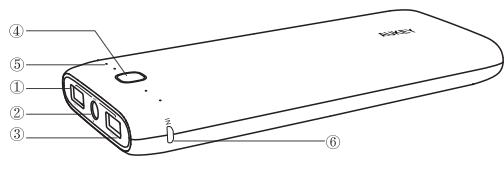
このAUKEY 20000mAh モバイルバッテリーをご購入いただき、誠にありがとうございます。ご使用前にこの取扱説明書をよくお読みください。何かの不明なところございましたら、お気軽に 当 社 の 各 種 サ ー ビ ス セ ン タ ー support.jp@aukey.com にお問い合せください。そして、アマゾンの注文番号と製品モデルをご提供ください。

パッケージ内容

- AUKEY 20000mAh モバイルバッテリー
- Micro-USBケーブル(30cm)
- 取扱説明書
- 保証書

製品図

- ① USB出力1
- ② フラッシュライト
- ③ USB出力2
- ④ 電源ボタン
- ⑤ LEDインジケータ
- ⑥ Micro USB入力



-06-

Specifications

Model	PB-N15
Capacity	20000mAh 74Wh
Battery type	Lithium Ion Battery
Output 1	DC 5V 1A
Output 2	DC 5V 2.1A
Micro USB Input	DC 5V 2.1A
Dimensions	155 x 80 x 23.5mm / 6.10 x 3.15 x 0.93in
Weight	445g / 15.7oz

Battery Level

Press the power button to check remaining battery level indicated by the LED indicator light.

• "Bright": "1" Not Bright; Color: Blue

LED Indicator	○○○○	●○○○	●●○○	●●●○	●●●●
Battery Level	≤25%	26%—50%	51%—75%	76%—99%	100%

Charging & Recharging

1. Connect USB cable to your device's charging port.
2. Connect other end of USB cable to USB output port on PB-N15 Power Bank.
3. Press the power button to start charging.

To recharge your Power Bank please use a USB charging adapter capable of outputting 5V 2A for faster results or 5V 1A for average results. We recommend AUKEY charging adapters.

-07-

Spezifikationen

Modell	PB-N15
Kapazität	20000mAh 74Wh
Batterietyp	Lithium-Ion-Batterie
Ausgang 1	DC 5V 1A
Ausgang 2	DC 5V 2.1A
Micro-USB Eingang	DC 5V 2.1A
Dimensionen	155 x 80 x 23,5mm / 6,10 x 3,15 x 0,93in
Gewicht	445g / 15,7oz

Batteriezustand

Drücken die Power-Taste um den übrigen Batteriezustand zu überprüfen, der wird durch das Licht von LED-Anzeige

• "Hell": "1" Nicht Hell; Farbe: Blau

LED-Anzeige	○○○○	●○○○	●●○○	●●●○	●●●●
Batteriezustand	≤25%	26%—50%	51%—75%	76%—99%	100%

Aufladen & Wiederaufladen

1. Schließen das USB-Kabel an den Ladeport Ihres Geräts an.
2. Schließen das andere Ende von USB-Kabel an USB Ausgangsport auf PB-N15 Powerbank an.
3. Drücken die Power-Taste zum Starten des Aufladens.

Zum Wiederaufladen Ihrer Powerbank, verwenden Sie bitte den USB Ladeadapter, deren Kapazität für Ausgang 5V 2A für schnellere Leistungen oder 5V 1A für normale Leistungen. Wir empfehlen AUKEY Ladeadaptern.

-08-

Spécifications

Modèle	PB-N15
Capacité	20000mAh 74Wh
Type de Batterie	Batterie aux Lithium-Ions
Sortie 1	DC 5V 1A
Sortie 2	DC 5V 2.1A
Entrée Micro USB	DC 5V 2.1A
Dimensions	155 x 80 x 23,5mm / 6,10 x 3,15 x 0,93in
Poids	445g / 15,7oz

Niveau de batterie

Appuyez sur le bouton d'alimentation pour vérifier le niveau restant de la batterie indiquée par l'indicateur LED.

• "Brillant": "1" pas Brillant; Couleur: Bleu

Indicateur LED	○○○○	●○○○	●●○○	●●●○	●●●●
Niveau de Batterie	≤25%	26%—50%	51%—75%	76%—99%	100%

Charge & Recharge

1. Branchez le câble USB au port de charge de votre appareil.
2. Branchez l'autre extrémité du câble USB au port de sortie USB de PB-N15 Batterie Externe.
3. Appuyez sur le bouton d'alimentation pour commencer à charger.

Pour recharger votre Batterie Externe, veuillez utiliser un adaptateur de charge USB avec la sortie 5V 2A pour la charge plus rapide ou 5V 1A pour la vitesse moyenne. Nous vous recommandons AUKEY adaptateurs de charge.

-09-

Nivel de Batería

Pulse el botón de encendido para comprobar el nivel de batería restante indicado por la luz del indicador LED.

• "Brillante": "1" No Brillante; Color: Azul

Indicador LED	○○○○	●○○○	●●○○	●●●○	●●●●
Nivel de Batería	≤25%	26%—50%	51%—75%	76%—99%	100%

Specificazioni

Modello	PB-N15
Capacità	20000mAh 74Wh
Tipo de Batteria	Batteria agli Ioni di Litio
Uscita 1	DC 5V 1A
Uscita 2	DC 5V 2.1A
Ingresso Micro USB	DC 5V 2.1A
Dimensioni	155 x 80 x 23,5mm / 6,10 x 3,15 x 0,93in
Peso	445g / 15,7once

Carga & Recarga

1. Connette el cable USB al puerto de carga de su dispositivo.
2. Conecte el otro extremo del cable USB al puerto de salida USB en el PB-N15 Banco de Energía.
3. Pulse el botón de encendido para iniciar la carga.

Para recarga el banco de energía, por favor, utilice un adaptador de carga USB que es capaz de dar salida 5V 2A para obtener resultados más rápidos o 5V 1A para los resultados promedio. Nosotros le recomendamos AUKEY adaptadores de carga.

-10-

Specificazioni

Modello	PB-N15
Capacità	20000mAh 74Wh
Tipo di Batteria	Batteria agli Ioni di Litio
Uscita 1	DC 5V 1A
Uscita 2	DC 5V 2.1A
Ingresso Micro USB	DC 5V 2.1A
Dimensioni	155 x 80 x 23,5mm / 6,10 x 3,15 x 0,93in
Peso	445g / 15,7once

Livello di Batteria

Premere il pulsante d'accensione per controllare il livello di batteria indicato dall'indicatore LED

• "Luminoso": "1" non Luminoso; Colore: Blu

Indicatore LED	○○○○	●○○○	●●○○	●●●○	●●●●
livello di Batteria	≤25%	26%—50%	51%—75%	76%—99%	100%

Carica & Ricarica

1. Collegare il cavo USB allo porta di carica del suo dispositivo.
2. Collegare l'altro estremo del cavo USB allo porta di uscita USB sul PB-N15 Caricabatteria Portatile.
3. Premere il pulsante d'accensione per iniziare la carica.

Per ricaricare il suo Caricabatteria Portatile si prega di usare un adattatore USB di carica con uscita 5V 2A per risultati più veloci o 5V 1A per i risultati medi. Raccomandiamo gli adattatori di carica di AUKEY.

-11-

仕様書

型番	PB-N15
容量	20000mAh 74Wh
バッテリー	リチウムイオン
出力1	DC 5V 1A
出力2	DC 5V 2.1A
Micro USB 入力	DC 5V 2.1A
サイズ	155 x 80 x 23.5mm / 6.10 x 3.15 x 0.93in
重量	445g / 15.7oz

バッテリー残量

電源ボタンを押し、LEDインジケータによって示される電池残量をチェックします。

● "光": "1" 暗い; ライトカラー: ブルー

LEDインジケータ	○○○○	●○○○	●●○○	●●●○	●●●●
バッテリー残量	≤25%	26%—50%	51%—75%	76%—99%	100%

充電

1. お使いのデバイスにUSBケーブルを接続します。
2. USBケーブルの他を製品に接続します。
3. 電源ボタンを押してから、お使いのデバイスの充電を開始します。

快速出力10Wの5V 2Aまたは標準出力の5V 1AのUSB充電アダプタを使ってください。AUKEYのUSB充電アダプタをお薦めします。

-12-

Contents

English	01~03
Deutsch	04~06
Français	07~09
Español	10~12
Italiano	13~15
日本語	16~18

Flashlight

Press and hold the power button for 2-3 seconds to turn on/off the flashlight.

Caution

- Charge your PB-N15 at least once every 3 months
- Please keep away from liquid and extreme heat
- Dispose of battery according to local environmental law
- Do not charge your devices while charging the Power Bank

Warranty & Customer Support

For questions, assistance, support, or warranty claims, please contact us at the address below that corresponds with your region. Please include your Amazon order number and product model number.

Amazon US orders: support.us@aukey.com

Amazon EU orders: support.eu@aukey.com

Amazon CA orders: support.ca@aukey.com

* Please note, AUKEY can only provide after sale service for products purchased directly from AUKEY. If you have purchased from a different seller, please contact them directly for service or warranty issues.

-01-

Taschenlampe

Drücken die Power-Taste und halten für 2-3 Sekunden zum Ein-/ Ausschalten der Taschenlampe.

Hinweise

- Laden Sie bitte PB-N15 mindestens einmal alle 3 Monate auf.
- Halten von Flüssigkeit und extremer Hitze fern.
- Entsorgen die Batterie laut des lokalen Umweltrecht.
- Laden Sie nicht Ihre Geräte beim Aufladen der Powerbank auf.

Garantie & Kundendienst

Für Anfragen, Hilfe, Unterstützung, oder Garantieansprüche kontaktieren Sie bitte uns per die folgende E-Mail Adresse. Bitte geben Sie uns dabei Ihre Amazon Bestellnummer und Produktmodell-Nummer.

Amazon EU Bestellungen: support.eu@aukey.com

* Achten Sie bitte darauf, dass AUKEY nur Kunden direkt nach Verkauf für die Produkte anbieten kann, die direkt von AUKEY verkauft werden. Wenn Sie von anderem Verkäufer gekauft haben, kontaktieren Sie dem direkt für Dienst oder Garantieanspruch.

-02-

Lampe de poche

Appuyez et maintenez le bouton d'alimentation pendant 2-3 secondes pour allumer / éteindre la lampe de poche.

Attention

- Chargez votre PB-N15 au moins une fois tous les 3 mois
- Veuillez tenir à l'écart de la chaleur extrême et du liquide
- Veuillez disposer la batterie conformément la loi locale de l'environnement
- Ne chargez pas vos appareils pendant la charge de la batterie Externe

Garantie & Service Client

Pour des questions, assistance, le soutien et les demandes de garanties, veuillez nous contacter à l'adresse ci-dessus qui correspond à votre région. Veuillez inclure le numéro de commande Amazon et de modèle du produit.

Amazon EU commandes: support.eu@aukey.com

* Veuillez noter que, AUKEY ne peut fournir le service après-vente que pour les produits achetés directement chez AUKEY. Si vous avez acheté votre d'un vendeur différent, veuillez le contacter pour toutes demandes de échange.

-03-

Flashlight

Push y mantenga pulsado el botón de encendido de 2-3 segundos para encender/apagar el flashlight.

Precaución

- Charge su PB-N15 al menos una vez cada 3 meses
- Por favor, mantenga lejos de la fuente y calor extremo
- Deséchela batería de acuerdo con la legislación ambiental local
- No cargue sus dispositivos mientras se carga el banco de energía

Garantía & Soporte al Cliente

Para preguntas, asistencia, apoyo o reclamaciones de garantía, por favor póngase en contacto con nosotros en la siguiente dirección que se corresponde con su región. Por favor, incluya su número de orden de Amazon y su número de modelo del producto.

Amazon EU pedidos: support.eu@aukey.com

* Por favor, tenga en cuenta que AUKEY sólo puede ofrecer servicio posventa a los productos comprados directamente de AUKEY. Si usted ha comprado del vendedor diferente, por favor, póngase en contacto con ellos directamente sobre la garantía o los problemas de servicio.

-04-

Torcia Elettrica

Tenere premuto il pulsante d'accensione per 2-3 secondi per accendere/spengere la torcia elettrica.

Precauzione

- Ricaricare il suo PB-N15 almeno una volta ogni 3 mesi
- Si prega di allontanare dal liquido e dal calore esterno
- Smaltire la batteria secondo la legge dell'ambiente locale
- Non caricare i suoi dispositivi quando il Caricabatteria Portatile è in carica

Garanzia & Assistenza ai Clienti

Per domande, assistenza, supporto, o richieste di garanzia, si prega di contattarci di seguente indirizzo corrispondente alla sua regione. Si prega di inserire il suo numero d'ordine di Amazon e di modello dei prodotti.

Ordini di Amazon EU: support.eu@aukey.com

* Si prega di notare che AUKEY può offrire solo il servizio di post-vendita per i prodotti acquistati direttamente da AUKEY. Se ha acquistato da un venditore diverso, si prega di contattarlo direttamente per problemi di servizio o di garanzia.

-05-

フラッシュライト

フッシュライトをオン/オフする為に電源ボタンを2-3秒間押し続けてください。

ご注意

- 少なくとも本製品に3ヶ月に1回充電してください。
- 液体や極端な暑さのところを避けて保管してください。
- 地域の廃棄法に基づいてバッテリーを廃棄してください。
- モバイルバッテリーを充電しながら、お使いのデバイスを充電しないでください。

保証&カスタマーサポート

何かのご質問・ご質問、ヘルプサポート、および保証請求などがございましたら、ご注文番号と商品名/型番を記入し、上へ、当社support.jp@aukey.comまでお問い合わせください。最も早い営業日にご返信を差し上げます。

Amazon US orders: support.us@aukey.com

Amazon EU orders: support.eu@aukey.com

Amazon CA orders: support.ca@aukey.com

* 当社がAUKEYが購入した製品に対してのみ、アフターサービスと製品保証を提供しております。他からの消費者から購入された製品の故障、返品、返金に関し、または購入者へお問い合わせ下さい。

-06-